Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	JB Rothrist-Oensingen	NCE
CLUB 2	Rangers Lugano	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Rothrist	Date / Datum Date / Data	14.04.2018
Start / Beginn Début / Inizio	13:30	End / Ende Fin / Fine	15:45
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	NVCB08		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	32

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	211125	HUMM Patrick	
Official scorer Marqueur	207703	BRÜTSCH Bea	
Referee 1 Arbitre 1	204035	TSCHUI Andreas	
Referee 2 Arbitre 2	212485	SCHÖNENBERGER Pascal	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	11	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	16	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	11	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	38	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: JB Rothrist-Oensingen

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 JB Rothrist-Oensingen

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
11	C	VONAESCH Philipp				211134
9	A	VON ROHR Gregor				214388
1	G	WITSCHI Winona	X	X	X	218876
	G					
4		ANDRES Mike				214195
19		JOSS Lorin				211140
12		SCHÜRCH Niklas				214194
5		WÜTRICH Christian				215619
17		SPIESS Cédric				217138
14		AEBISCHER Shanon				213226
18		BACCOLINI Danilo				217182
8		LEHMANN Sascha				213223
13		VON ROHR Oliver				214278
10		NEUHAUS Rocco				210234
15		HOFER Robin				218868
7		BADER Fabio				331101

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome — LEHMANN Andreas — Signature — 217618

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:04	7	15	1	29:45	17	8	21
05:52	15	18	2	30:01	17	9	22
06:41	14	9	3	33:47	13		23
07:07	5		4	36:31	10		24
08:32	18	9	5	37:18	7	13	25
09:14	12		6	38:27	18	9	26
12:39	18	10	7	39:49	4	9	27
13:41	14	7	8	40:36	18	9	28
15:31	10	11	9	44:22	9		29
16:52	15	7	10	47:50	5	9	30
17:17	9	12	11	50:41	5		31
20:26	11		12	50:57	8	9	32
21:16	19	7	13	52:22	15	7	33
22:03	4	5	14	52:51	13	12	34
23:06	7	19	15	52:52	19	4	35
24:10	9	8	16	53:35	5	1	36
25:18	5	11	17	54:23	8		37
25:50	13	17	18	57:48	7	1	38
28:08	14	12	19				
28:14	5	4	20	TOTAL			38
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
19:21	13	2	21:21	G1
32:48	8	2	34:48	C1
35:19	12	2	37:19	C1
45:56	8	2	46:38	A
51:45	14	2	53:45	A
59:55	7	2	60:00	S2
TOTAL			12 min	

2 Rangers Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
19	C	PERUCCONI Patrick				218847
99	A	NYAGBLODZRO Maurice				217137
33	G	CURCIO Gabriele	X	X		216866
53	G	MASCETTI Gianluca		X	X	217828
11		TALLONE Enea				214318
37		MORGANTI Manuel				216121
10		VON FELTEN Mattia				216761
13		BELLONI Andrea				213283
55		GIANINAZZI Indro				RLH
91		GIOIELE Federico				211377

COACH: Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome — PERUCCONI Gian Luca — Signature — 95061

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
18:01	91	11	1				
24:27	11	13	2				
44:09	91		3				
46:38	11	91	4				
47:03	37	99	5				
48:09	37	13	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
09:14	55	2	09:14	H
10:35	55	2	12:35	J1
19:21	91	2	21:21	B1
26:50	99	5	31:50	H
32:48	19	2	34:48	C1
35:19	91	2	37:19	B1
35:19	91	2	38:27	C1
51:58	19	2	53:58	A
60:00	91	2	60:00	M2
60:00	37	20	60:00	O
TOTAL			41 min	